

MAGYARORSZÁG KORMÁNYA

T/3608 számú

törvényjavaslat

**Magyarország Kormánya és Ausztrália Kormánya között kőolajkészletezési szerződések
tárgyában kötött megállapodás kihirdetéséről**

Előadó: Dr. Palkovics László

**innovációért és technológiáért
felelős miniszter**

Budapest, 2018. november

2018. évi ... törvény

Magyarország Kormánya és Ausztrália Kormánya között kőolajkészletezési szerződések tárgyában kötött megállapodás kihirdetéséről

1. § Az Országgyűlés e törvénnyel felhatalmazást ad a Magyarország Kormánya és Ausztrália Kormánya között kőolajkészletezési szerződések tárgyában kötött megállapodás (a továbbiakban: Megállapodás) kötelező hatályának elismerésére.

2. § Az Országgyűlés a Megállapodást e törvénnyel kihirdeti.

3. § A Megállapodás hiteles magyar és angol nyelvű szövege a következő:

„MEGÁLLAPODÁS

Magyarország Kormánya és Ausztrália Kormánya között kőolajkészletezési szerződések tárgyában

Preambulum

Magyarország Kormánya és Ausztrália Kormánya (a továbbiakban: Szerződő Felek)

ELISMERVE a Nemzetközi Energia Programról szóló, 1974. november 18-án kelt Egyezményt és annak módosításait (a továbbiakban: NEP Egyezmény);

ELISMERVE, hogy a NEP Egyezmény részes feleként Ausztrália köteles 90 (kilencven) napi nettó kőolajimportnak megfelelő kőolajtartalékot fenntartani, Ausztrália köteles teljesíteni továbbá a NEP Egyezményben foglalt kötelezettségeit, amennyiben a Nemzetközi Energia Ügynökség (a továbbiakban: IEA) Kormányzó Tanácsa egy ellátási zavar megszüntetése érdekében vészhelyzeti intézkedéseket rendel el;

ELISMERVE, hogy a NEP Egyezmény 3. cikke és a NEP Egyezmény mellékletének 3. cikke értelmében az Ausztrália által egy másik ország területén tartott kőolajkészletek csak akkor számíthatók be Ausztrália vészhelyzeti készletezési kötelezettségébe, ha e másik ország megállapodást kötött Ausztrália Kormányával arról, hogy semmilyen módon nem akadályozza vészhelyzetben e készletek átadását Ausztráliának;

ELISMERVE Magyarország nemzeti jogszabályainak hatályát a kőolajkészletezési kötelezettségek vonatkozásában;

A következőkben állapodtak meg:

1. cikk

Fogalommeghatározások

A jelen Megállapodás alkalmazásában:

- (a) „Illetékes Hatóság”:
- (i) Magyarország esetében Magyarország Innovációs és Technológiai Minisztériuma vagy annak energiapolitikáért felelős jogutódja; és
 - (ii) Ausztrália esetében a Megállapodás végrehajtásáért felelős szervezet, vagyis Ausztrália Környezetvédelmi és Energiaügyi Minisztériuma vagy annak jogutódja;
- (b) „jogalany”: korlátozás nélkül bármely jogi személy vagy egyéb szervezet, amelyet a Szerződő Felek bármelyikének nemzeti törvényei szerint jogszerűen létrehoztak vagy más módon megszerveztek;
- (c) „akadály”: bármely olyan jogszabályból eredő, fizikai vagy egyéb intézkedés, amely korlátozza vagy megakadályozza a Magyarország felé a jelen Megállapodással összhangban bejelentett kőolajkészletezési-szerződések szerint Magyarországon tartott kőolajkészletek elszállítását;
- (d) „értesítés”: személyes kézbesítés, telefax és elektronikus levél útján történő közlés. Az értesítést a következők szerint kell átvettnek tekinteni:
- (i) személyes kézbesítés esetén a tényleges kézbesítési időpontjában; vagy
 - (ii) telefax útján történő kézbesítés esetén a feladó berendezésből származó azon továbbítási jelentésben szereplő továbbítási időpont, amely azt jelzi, hogy a telefaxot teljes egészében elküldték a címzettnek; vagy
 - (iii) elektronikus levél útján történő kézbesítés esetén az elektronikus levél elküldésének időpontja, feltéve, hogy a feladó semmilyen értesítést nem kapott az adott elektronikus levél kézbesítésének sikertelenségéről vagy késedelméről.
- (e) „kőolajkészlet”: a NEP Egyezmény mellékletének 1. cikkében említett kőolaj, főbb termékek és feldolgozatlan kőolaj készletek;
- (f) „kőolajkészletezési szerződés”: Ausztrália Kormánya vagy Ausztrália Kormánya nevében eljárni jogosult valamely ausztrál jogalany és egy magyarországi jogalany közötti szerződés, amely opciót biztosít Ausztrália Kormányának arra, hogy megvásárolja vagy felszabadítsa a jogalany által Magyarországon tartott kőolajkészleteket;
- (g) „felszabadítás”: a kőolajkészletezési szerződés megszüntetése; és
- (h) „elszállítás”: a kőolajkészlet átruházása és a kőolajkészlet kiléptetése Magyarország területéről.

2. cikk Célkitűzések

1. A jelen Megállapodás elsődleges célkitűzése elősegíteni, hogy Ausztrália Kormánya teljesíteni tudja a NEP Egyezmény 2. cikke szerinti, 90 (kilencven) napi nettó kőolajimportnak megfelelő biztonsági készlet képzésére vonatkozó kötelezettségét.

2. A jelen Megállapodás lehetővé teszi Ausztrália számára, hogy Magyarország területén kőolajkészletezési szerződések alapján kőolajkészleteket tartson fenn azzal, hogy e készleteket biztonsági készletképzési kötelezettségébe beszámítja, amely által teljesíteni tudja a 90 (kilencven) napi nettó kőolajimportnak megfelelő biztonsági készlet fenntartására vonatkozó kötelezettségét a NEP Egyezmény 2. és 3. cikke és a NEP Egyezmény mellékletének 3. cikke értelmében.

3. A jelen Megállapodással szabályozott kőolajkészleteket tarthatja:

- a) közvetlenül az ausztrál Illetékes Hatóság; vagy
- b) egy az ausztrál Kormány nevében eljárni jogosult ausztrál jogalany; vagy
- c) egy Magyarországon létrehozott jogalany az ausztrál Illetékes Hatóság nevében.

4. A Szerződő Feleknek a Magyarországon tartott kőolajkészletekre vonatkozó NEP bejelentési kötelezettségeit illető kétségek eloszlátása érdekében rögzítendő, hogy a 6. cikk szerint eszközölt bejelentések jelentik a Magyarországon fenntartott azon kőolajkészletek hivatalos nyilvántartását, amelyek az ausztrál Illetékes Hatóság, a magyar Illetékes Hatóság vagy a 2. cikk 3. bekezdése szerinti jogalany közötti kőolaj készletezési szerződések tárgyát képezik, és amelyekre a jelen Megállapodás vonatkozik.

3. cikk Hatály

A jelen Megállapodás azokra a kőolajkészletezési szerződésekre vonatkozik, amelyek Magyarországon részére a jelen Megállapodás 6. cikke szerint kerülnek bejelentésre.

4. cikk Illetékes Hatóságok

A jelen Megállapodásból eredő feladatokat az egyes Szerződő Felek Illetékes Hatóságai látják el.

5. cikk Kőolajkészletezési szerződések

1. Az ausztrál Illetékes Hatóság vagy valamely ausztrál jogalany jogosult a kőolajkészletezési szerződéseket megtárgyalni és azokat a magyarországi jogalanyokkal vagy a magyar Illetékes Hatósággal megkötni.

2. A jelen cikk alapján megkötött valamennyi kőolajkészletezési szerződés esetében a magyar Illetékes Hatóság jóváhagyása szükséges, amelyet a 6. cikkben szereplő eljárásnak megfelelően kell kérelmezni.

6. cikk

A megkötendő kőolajkészletezési szerződésekre vonatkozó felső korlát és a szerződések jóváhagyása

1. A szerződésbe foglalandó kőolajkészletekre vonatkozó éves maximális mennyiséggel kapcsolatban az ausztrál Illetékes Hatóság kéri ki a magyar Illetékes Hatóság előzetes hozzájárulását.

2. A magyar Illetékes Hatóság kőolajkészletezési szerződésekre vonatkozó jóváhagyásának kérelmezése céljából az ausztrál Illetékes Hatóság az 5. cikk szerint megkötött valamennyi kőolajkészletezési szerződést bejelenti a magyar Illetékes Hatóság felé. E bejelentést az adott kőolajkészletezési szerződések hatálybalépési időpontja előtt legalább 4 (négy) héttel kell megtenni az alábbi információk feltüntetésével:

- a) a szerződést megkötő jogalany neve és címe;
- b) a szerződés tárgyát képező kőolajkészlet jellege, mennyisége és helye; és
- c) a szerződés futamideje.

3. A 6. cikk 2. bekezdése szerint bejelentett kőolajkészletezési szerződés jóváhagyásáról vagy elutasításáról a magyar Illetékes Hatóság legkésőbb 2 (kettő) héttel a kőolajkészletezési szerződés hatálybalépési időpontja előtt értesíti az ausztrál Illetékes Hatóságot.

4. Az ausztrál Illetékes Hatóság értesíti a magyar Illetékes Hatóságot, ha bármilyen lényeges változás következik be a 6. cikk 2. bekezdése szerint megadott információkban.

5. A magyar Illetékes Hatóság jogosult a kőolajkészletezési szerződésre adott jóváhagyását visszavonni, ha bármilyen lényeges pontatlanságot észlel a részére a 6. cikk 2. bekezdése szerint szolgáltatott adatokban. A jóváhagyásnak a jelen rendelkezés szerinti visszavonása előtt a magyar Illetékes Hatóság tájékoztatja az ausztrál Illetékes Hatóságot a kőolajkészletezési szerződés jóváhagyásának visszavonására vonatkozó szándékáról, és ésszerű lehetőséget biztosít a készletezési kötelezettséget viselő és a vonatkozó adatokat szolgáltató jogalanyok az észlelt pontatlanság kijavítására. Amennyiben a pontatlanság kijavításra kerül, a magyar Illetékes Hatóság nem jogosult visszavonni a kőolajkészletezési szerződésre vonatkozó jóváhagyását.

6. Az Illetékes Hatóságok a 6. cikk 2. és 3. bekezdése, illetve a 8. cikk 2. bekezdése szerinti határidőktől közös döntéssel eltérhetnek.

7. cikk

A kőolajkészletezési szerződésből eredő jogok gyakorlása

Az ausztrál Illetékes Hatóság vagy ausztrál jogalany jogosult a jelen Megállapodással szabályozott valamely kőolajkészletezési szerződésből eredő jogokat gyakorolni – ideértve a vásárlás vagy felszabadítás opcióját az általa közvetlenül, vagy az ausztrál Illetékes Hatóság esetében a nevében Magyarországon létrehozott valamely jogalany által fenntartott bármely vagy valamennyi kőolajkészlet tekintetében – amennyiben hatályba lépnek Ausztrália NEP Egyezményből eredő kötelezettségei ellátási zavar megszüntetése érdekében hozandó vészhelyzeti intézkedések tekintetében.

8. cikk

A vételi opció gyakorlására vonatkozó szándék bejelentése

1. Amennyiben a 7. cikkben említett feltételek szerint az ausztrál Illetékes Hatóság vagy ausztrál jogalany a jelen Megállapodással szabályozott valamely kőolajkészletezési szerződésből eredő vételi opció vagy egyéb szerződéses jogok gyakorlása mellett dönt, úgy az ausztrál Illetékes Hatóság e döntést bejelenti a magyar Illetékes Hatóság felé.
2. E bejelentést a vételi opció vagy az egyéb szerződéses jogok tervezett gyakorlása előtt legalább 2 (kettő) héttel kell megtenni.

9. cikk

A kőolajkészletek akadálytalan elszállítása

Magyarország Kormánya semmilyen akadályt nem állít a jelen Megállapodással szabályozott kőolajkészletezési szerződések alapján fenntartott kőolajkészletek Magyarország területéről történő elszállítása, valamint az ilyen kőolajkészleteknek az ausztrál Illetékes Hatóság vagy ausztrál jogalany részére történő átadása elé, a kőolajkészletezési szerződések bármelyikének rendelkezéseivel összhangban.

10. cikk

Egyeztetés

A Szerződő Felek Illetékes Hatóságai a lehetséges legrövidebb időn belül egyeztetnek egymással:

- (a) ha valamelyik Szerződő Fél olyan ellátási vészhelyzet előtt áll, amely hatással van vagy lehet a jelen Megállapodással szabályozott kőolajkészletezési szerződésekre;
- (b) ha olyan körülmény merül fel, amely figyelembe vehető Ausztrália – a jelen Megállapodással szabályozott kőolajkészletezési szerződések szerinti – vételi opciójának vagy egyéb szerződéses jogainak gyakorlásánál;
- (c) ha valamelyik Szerződő Fél egyeztetést kér a Megállapodás értelmezésével vagy alkalmazásával kapcsolatos bármely nehézség megoldására; vagy
- (d) ha valamelyik Szerződő Fél módosítani kívánja a jelen Megállapodást.

11. cikk

Hatálybalépés, módosítás és felmondás

1. E Megállapodás a 30. (harmincadik) napon lép hatályba azon dátumot követően, amikor megtörténik a kézhezvétele annak az utolsó írásos értesítésnek, amelyben a Szerződő Felek – diplomáciai csatornákon keresztül – értesítik egymást arról, hogy befejeződtek a hatálybalépéshez szükséges belső jogi eljárásaik.

2. E Megállapodás módosítását a Szerződő Felek írásban végezhetik. A módosítások a jelen cikk 1. bekezdésben foglaltak szerint lépnek hatályba.

3. E Megállapodást bármelyik Szerződő Fél 12 (tizenkét) hónapos előzetes írásos értesítéssel mondhatja fel.

4. E Megállapodás sem részben, sem egészben nem hivatkozható vagy értelmezhető úgy, mint amely bármilyen módon érvényteleníti, módosítja vagy befolyásolja Magyarországnak az Európai Unióról szóló szerződésből és az Európai Unió elsődleges és másodlagos jogából fakadó kötelezettségeit.

A fentiekben foglaltak jelentik a Szerződő Felek közötti megállapodást.

A fentiek hitelül a Szerződő Felek alulírott képviselői kormányaik megfelelő felhatalmazásának birtokában aláírták a jelen Megállapodást.

Készült Canberrában, 2018. október 30. napján két eredeti példányban angol és magyar nyelven; mindkét nyelvi változat egyaránt hiteles. Bármilyen értelmezési különbség esetén az angol szöveg tekintendő irányadónak.

MAGYARORSZÁG KORMÁNYA
NEVÉBEN

AUSZTRÁLIA KORMÁNYA
NEVÉBEN

“AGREEMENT

between the Government of Australia and the Government of Hungary concerning oil stock contracts

Preamble

The Government of Hungary and the Government of Australia (the “Contracting Parties”):

RECOGNISING the Agreement on an International Energy Program of 18 November 1974, as amended from time to time (hereinafter referred to as “the IEP Agreement”);

RECOGNISING that, as a party to the IEP Agreement, Australia is obliged to maintain oil reserves equal to 90 (ninety) days of net oil imports and to comply with its obligations under the IEP Agreement following the activation of emergency measures by the Governing Board of the International Energy Agency (hereinafter referred to as the “IEA”) to respond to a supply disruption;

RECOGNISING that, pursuant to Article 3 of the IEP Agreement and to Article 3 of the Annex to the IEP Agreement, oil stocks held by Australia in the territory of another country may be credited towards Australia’s emergency reserve commitment, provided that the country has an agreement with the Government of Australia that no impediment shall be imposed to the transfer of those oil stocks to Australia in an emergency;

RECOGNISING Hungary’s national legislation regarding oil stockholding obligations;

HAVE AGREED as follows:

Article 1 Definitions

For the purposes of this Agreement:

- (a) the term “Competent Authority” means
 - (i) For Hungary: the Hungarian Ministry for Innovation and Technology, or its successor responsible for energy policy; and
 - (ii) For Australia: the agency responsible for implementing the Agreement, being the Australian Government Department of the Environment and Energy or its successor;
- (b) the term “entity” includes, without limitation, any legal person or any other body duly constituted or otherwise organised under national law of one of the Contracting Parties;
- (c) the term “impediment” includes any legislative, physical or other measures with the effect of restricting or preventing the removal of oil stocks held in Hungary pursuant to oil stocks contracts notified to Hungary in accordance with this Agreement;
- (d) the term “notification” includes communication by hand delivery, facsimile, and electronic mail. A notification shall be deemed to have been received:
 - (i) in the case of hand delivery, at the time of actual delivery; or
 - (ii) in the case of delivery of facsimile, from the time of transmission specified in a transmission report from the sending machine which indicates that the facsimile was sent in its entirety to the recipient; or
 - (iii) in the case of delivery by email, from the time the email was sent, provided that the sender has not received any notification of delivery failure or delay in respect of that email.
- (e) the term “oil stock” means any stock of crude oil, major products and unfinished oils covered by Article 1 of the Annex to the IEP Agreement;
- (f) the term “oil stocks contract” means a contract between the Government of Australia or an Australian entity authorised to act on behalf of the Australian Government, and an entity in Hungary that provides the Government of Australia with an option to purchase or option to release oil stocks held by the entity in Hungary;
- (g) the term ‘release’ includes the cancellation of the oil stocks contract; and
- (h) the term ‘removal’ includes the transfer of title of oil stock, and the exit of oil stock from the borders of Hungary.

Article 2 Objectives

1. The primary objective of this Agreement is to facilitate the Government of Australia's fulfilment of its obligation to maintain emergency oil reserves equal to 90 (ninety) days of net oil imports pursuant to Article 2 of the IEP Agreement.

2. This Agreement shall enable Australia to hold oil stocks in the territory of Hungary under oil stocks contracts, with those oil stocks to be credited towards Australia's emergency reserve commitment for the purpose of satisfying its obligation to maintain emergency oil reserves equal to 90 (ninety) days of net oil imports, pursuant to Articles 2 and 3 of the IEP Agreement and Article 3 of the Annex to the IEP Agreement.

3. Oil stocks to which this Agreement applies can be held:

- a) directly by the Competent Authority in Australia; or
- b) by an Australian entity authorised to act on behalf of the Australian Government; or
- c) by an entity established in Hungary, on behalf of the Competent Authority in Australia.

4. For the avoidance of doubt regarding the Contracting Parties' IEP reporting obligations in relation to oil stocks held in Hungary, notifications made under Article 6 shall constitute the formal record of oil stocks held in Hungary which are subject to oil stocks contracts between the Competent Authority of Australia, the Competent Authority of Hungary, or an entity described in Article 2(3), and to which this Agreement applies.

Article 3 Scope

This Agreement shall apply to the oil stocks contracts that are notified to Hungary in accordance with Article 6 of this Agreement.

Article 4 Competent Authorities

This Agreement shall be administered by the Competent Authorities of each Contracting Party.

Article 5 Oil Stocks Contracts

1. The Competent Authority of Australia, or an Australian entity, shall have the right to negotiate and conclude oil stocks contracts with entities in Hungary or with the Competent Authority of Hungary.

2. All oil stocks contracts concluded under this Article shall require the approval of the Competent Authority of Hungary, which shall be applied for in accordance with the procedure laid down in Article 6.

Article 6 Maximum Limits and Approval of Proposed Oil Stocks Contracts

1. The Competent Authority of Australia shall seek prior approval from the Competent Authority of Hungary as to any applicable maximum thresholds of oil stocks to contract on an annual basis.
2. The Competent Authority of Australia shall notify the Competent Authority of Hungary of any oil stocks contracts concluded under Article 5, for the purpose of seeking the Competent Authority of Hungary's approval for the oil stocks contracts. This notification shall be provided at least 4 (four) weeks before the commencement of the term of any such oil stocks contract and shall include the following information:
 - a) the name and address of the entity with whom the contract is in place;
 - b) the nature, quantity and location of the oil stocks subject to the contract; and
 - c) the term of the contract.
3. The Competent Authority of Hungary shall notify the Competent Authority of Australia whether or not it approves an oil stocks contract notified under Article 6(2) no later than 2 (two) weeks before the start of the term of the oil stocks contract in respect of which approval was sought.
4. The Competent Authority of Australia shall notify the Competent Authority of Hungary if there is any significant change in the information supplied in accordance with Article 6(2).
5. The Competent Authority of Hungary has the right to withdraw its approval for an oil stocks contract if it identifies any significant inaccuracy in the particulars provided to it under Article 6(2). Before withdrawing an approval under this provision, the Competent Authority of Hungary shall inform the Competent Authority of Australia of its intention to withdraw its approval in respect of an oil stocks contract and afford the entity with the stockholding obligation, and which had detailed the particulars, a reasonable opportunity to rectify the inaccuracy identified. If the inaccuracy is so rectified, the Competent Authority of Hungary shall not withdraw its approval in respect of the oil stocks contract.
6. Notwithstanding the time limits indicated in Articles 6(2) and (3) and Article 8(2), the Competent Authorities may mutually decide to vary any or all of those time limits.

Article 7

Exercise of Rights under an Oil Stocks Contract

The Competent Authority of Australia, or an Australian entity, may exercise a contractual right, including the option to purchase or option to release, regarding any or all oil stocks held directly or, in the case of the Competent Authority of Australia, on its behalf by an entity established in Hungary, pursuant to an oil stocks contract to which this Agreement applies, when Australia's obligations under the IEP Agreement to implement emergency measures to deal with a supply disruption are activated.

Article 8

Notification of Intention to Exercise Purchase Options

1. Where the Competent Authority of Australia or an Australian entity has decided to exercise a purchase option, or other contractual rights, under an oil stocks contract to which this Agreement applies, in the circumstances referred to in Article 7, the Competent Authority of Australia shall notify the Competent Authority of Hungary of that decision.

2. This notification shall be provided no less than 2 (two) weeks before the exercise of the purchase option, or other contractual rights, is intended to take place.

Article 9 No Impediment to Removal of Oil Stocks

The Government of Hungary shall impose no impediment to the removal of oil stocks held under oil stocks contracts to which this Agreement applies from its territory, and the transfer of those oil stocks to the Competent Authority of Australia or an Australian entity, in accordance with the terms of any such oil stocks contract.

Article 10 Consultation

The Competent Authorities of both Contracting Parties shall consult with each other as soon as reasonably practicable:

- (a) where either of the Contracting Parties faces a supply emergency which has, or may have, an effect on oil stocks contracts to which this Agreement applies;
- (b) if any circumstances arise which may be taken into consideration in the exercise of Australia's purchase options, or other contractual rights, under oil stocks contracts to which this Agreement applies;
- (c) where either of the Contracting Parties requests consultation to resolve any difficulty in the interpretation or application of the Agreement; or
- (d) if either of the Contracting Parties wishes to amend this Agreement.

Article 11 Entry into Force, Amendment and Termination

1. This Agreement shall enter into force on the 30th (thirtieth) day following the date of receipt of the last written notice by which the Contracting Parties have notified each other, through diplomatic channels, that their internal legal procedures necessary for its entry into force have been completed.

2. This Agreement may be amended by the Contracting Parties in writing. The amendments shall enter into force as declared in subsection 1 of this Article..

3. This Agreement may be terminated by either Contracting Party upon giving 12 (twelve) months advance notice in writing.

4. This present Agreement shall not be cited or interpreted neither in whole or in part as to annul, amend or influence in any way the duties of Hungary arising from the Treaty on the European Union and the primary and secondary legislation of the European Union.

The foregoing represents the agreement reached between the Contracting Parties.

IN WITNESS WHEREOF, the representatives of both Parties, duly authorised by their respective governments, have signed this Agreement.

Done at Canberra on 30 October 2018 in two original copies in Hungarian and English languages; both versions being equally authentic. In case of any divergence in interpretation, the English text shall prevail.

FOR THE GOVERNMENT OF
AUSTRALIA

FOR THE GOVERNMENT OF HUNGARY

”

4. § (1) Ez a törvény – a (2) bekezdésben meghatározott kivétellel – a kihirdetését követő napon lép hatályba.

(2) A 2. § és a 3. § a Megállapodás 11. cikk (1) bekezdésében meghatározott időpontban lép hatályba.

(3) A Megállapodás, illetve a 2. § és a 3. § hatálybalépésének naptári napját a külpolitikáért felelős miniszter annak ismertté válását követően a Magyar Közlönyben haladéktalanul közzétett közleményével állapítja meg.

5. § Az e törvény végrehajtásához szükséges intézkedésekről az energiapolitikáért felelős miniszter gondoskodik.

INDOKOLÁS

Általános indokolás

A törvényjavaslat célja a Magyarország Kormánya és Ausztrália Kormánya között kőolajkészletezési szerződések tárgyában kötött megállapodás (a továbbiakban: Megállapodás) kihirdetése és kötelező hatályának elismerése.

Ausztrália Kormánya megkereséssel élt Magyarország Kormánya felé, hogy a Nemzetközi Energia Ügynökség (IEA) által számára kötelezően előírt stratégiai kőolajkészletezési kötelezettségének magyar kapacitások igénybe vételével tegyen eleget. Az ausztrál féltől érkezett szövegjavaslatot a Nemzeti Fejlesztési Minisztérium az Nsztv. 4. § (2) bekezdése értelmében megküldte a Külgazdasági és Külügyminisztérium részére, amely megállapította, hogy a tárgy szerinti megállapodás esetében a nemzetközi szerződésekre irányadó eljárást kell lefolytatni.

A tárgyalási folyamat lezárását követően a nemzetközi szerződésekkel kapcsolatos eljárásról szóló 2005. évi L. törvény (Nsztv.) 5. §-ában foglaltaknak megfelelően a megállapodás szövegét az Innovációs és Technológiai Minisztérium, a Külgazdasági és Külügyminisztérium, és az Igazságügyi Minisztérium a miniszterelnök elé terjesztette.

Az Nsztv. 5. § (1) bekezdése alapján a Megállapodás létrehozására a 90/2017. (IX. 11.) ME határozat adott felhatalmazást. Az Nsztv. 5. § (2) bekezdésében foglaltak alapján a megállapodás szövegének végleges megállapításához szükséges miniszterelnöki jóváhagyás a 1016/2018. (II. 6.) Korm. határozatban került közzétételre. A megállapodás 2018. október 30-án került aláírásra, az aláíró fél magyar részről Dr. Mikola István Canberrába akkreditált rendkívüli és meghatalmazott nagykövet úr volt.

Részletes indokolás

az 1. §-hoz

Az Nsztv. 7. § (1) bekezdés a) pontjára, (3) bekezdésére figyelemmel, a Megállapodás kötelező hatályának elismerésére az Országgyűlés ad felhatalmazást, és az törvénnyel kerül kihirdetésre.

a 2. § -hoz

A Megállapodás szövegének végleges megállapítását követően Megállapodást az Nsztv. 9. §-a értelmében törvénnyel szükséges kihirdetni.

a 3. §-hoz

Az Nsztv. 10. § (1) bekezdés b) pontjában, illetve a (2) bekezdésében foglaltaknak megfelelően, a törvényjavaslat e szakasza rögzíti a belső jogba transzformált Megállapodás hiteles magyar és angol nyelvű szövegét.

A megállapodás 1. cikke a fogalom-meghatározásokat, 2. cikke a megállapodás tervezett célját rögzíti.

A megállapodás 3. cikke rendelkezik annak tárgyi hatályáról, a 4. cikke az illetékes szervekről, 5. cikke az olajkészletekről szóló megállapodásokról, 6. cikke pedig az olajkészletekről szóló megállapodások maximális számáról és azok jóváhagyásáról.

A megállapodás 7. cikke szabályozza az olajkészletekről szóló megállapodásokból eredő jogok gyakorlását. A 8. cikk az előbbi jogok gyakorlásáról való értesítéseket tartalmazza.

A megállapodás 9. cikke a jogok gyakorlásában való akadályoztatás tilalmát, 10. cikke a konzultációkat, 11. cikke a hatálybalépés időpontját, a módosítások lehetőségét, illetve a megállapodás megszüntetését rögzíti.

a 4. §-hoz

A törvény a kihirdetését követő napon lép hatályba. A Megállapodás 11. cikke szerint a Megállapodás azon utolsó írásbeli értesítés kézhezvételének napját követő harmincadik (30.) napon lép hatályba, amelyben a Szerződő Felek diplomáciai úton értesítették egymást a megállapodás hatálybalépéséhez szükséges belső eljárások teljesítéséről.

A Megállapodás hatálybalépésének naptári napját, továbbá a kihirdető jogszabálynak a Megállapodás kihirdetéséről rendelkező 2. § és 3. §-a hatálybalépésnek naptári napját a külpolitikáért felelős miniszter annak ismertté válását követően a Magyar Közlönyben közzétett közleményével állapítja meg.

az 5. §-hoz

A törvény végrehajtásáról az energiapolitikáért felelős miniszter gondoskodik.